Is áis doiciméadúcháin amháin an téacs seo agus níl aon éifeacht dhlíthiúil aige. Ní ghabhann institiúidí an Aontais aon dliteanas orthu féin i leith inneachar an téacs. Is iad na leaganacha de na gníomhartha a foilsíodh in Iris Oifigiúil an Aontais Eorpaigh agus atá ar fáil ar an suíomh gréasáin EUR-Lex na leaganacha barántúla de na gníomhartha ábhartha, brollach an téacs san áireamh. Is féidir teacht ar na téacsanna oifigiúla sin ach na naisc atá leabaithe sa doiciméad seo a bhrú

►B

COUNCIL DECISION (CFSP) 2019/1720

of 14 October 2019

concerning restrictive measures in view of the situation in Nicaragua

(IO L 262, 15.10.2019, lch. 58)

Arna leasú le:

		Iris Oifigiúil		
		Uimh	Leathanach	Dáta
►M1	Cinneadh (CBES) 2020/607 ón gComhairle an 4 Bealtaine 2020	L 139I	4	4.5.2020
►M2	Cinneadh (CBES) 2020/1467 ón gComhairle an 12 Deireadh Fómhair 2020	L 335	18	13.10.2020
►M3	Cinneadh (CBES) 2021/1278 ón gComhairle an 30 Iúil 2021	L 277I	24	2.8.2021
►M4	Cinneadh (CBES) 2021/1800 ón gComhairle an 11 Deireadh Fómhair 2021	L 361	52	12.10.2021
►M5	Cinneadh (CBES) 2022/24 ón gComhairle an 10 Eanáir 2022	L 5I	13	10.1.2022

▼B

COUNCIL DECISION (CFSP) 2019/1720

of 14 October 2019

concerning restrictive measures in view of the situation in Nicaragua

Article 1

1. Member States shall take the measures necessary to prevent the entry into, or transit through, their territories of natural persons:

(a) responsible for serious human rights violations or abuses or for the repression of civil society and democratic opposition in Nicaragua;

(b) whose actions, policies or activities otherwise undermine democracy or the rule of law in Nicaragua;

(c) associated with those referred to in points (a) and (b);

as listed in the Annex.

2. Paragraph 1 shall not oblige a Member State to refuse its own nationals entry into its territory.

3. Paragraph 1 shall be without prejudice to the cases where a Member State is bound by an obligation of international law, namely:

(a) as a host country of an international intergovernmental organisation;

(b) as a host country to an international conference convened by, or under the auspices of, the United Nations;

(c) under a multilateral agreement conferring privileges and immunities; or

(d) pursuant to the 1929 Treaty of Conciliation (Lateran Pact) concluded by the Holy See (Vatican City State) and Italy.

4. Paragraph 3 shall be considered as applying also in cases where a Member State is host country of the Organisation for Security and Cooperation in Europe (OSCE).

5. A Member State that grants an exemption pursuant to paragraph 3 or 4 shall duly inform the Council in any such case.

6. Member States may grant exemptions from the measures imposed under paragraph 1 where travel is justified on the grounds of urgent humanitarian need, or on grounds of attending intergovernmental meetings and those promoted or hosted by the Union, or hosted by a Member State holding the Chairmanship in office of the OSCE, where a political dialogue is conducted that directly promotes the policy objectives of restrictive measures, including promoting human rights and the rule of law in Nicaragua.

▼B

7. A Member State wishing to grant exemptions referred to in paragraph 6 shall notify the Council in writing. The exemption shall be deemed to be granted unless one or more of the Council members raises an objection in writing within two working days of receiving notification of the proposed exemption. Should one or more of the Council members raise an objection, the Council, acting by a qualified majority, may decide to grant the proposed exemption.

8. Where, pursuant to paragraph 3, 4, 6 or 7, a Member State authorises the entry into, or transit through, its territory of persons listed in the Annex, the authorisation shall be strictly limited to the purpose for which it is given and to the persons directly concerned thereby.

Article 2

1. All funds and economic resources belonging to, owned, held or controlled by, natural or legal persons, entities or bodies:

(a) responsible for serious human rights violations or abuses or for the repression of civil society and democratic opposition in Nicaragua;

(b) whose actions, policies or activities otherwise undermine democracy or the rule of law in Nicaragua;

(c) associated with the natural or legal persons, entities or bodies referred to in points (a) and (b);

as listed in the Annex, shall be frozen.

2. No funds or economic resources shall be made available directly or indirectly to or for the benefit of the natural or legal persons, entities or bodies listed in the Annex.

3. The competent authority of a Member State may authorise the release of certain frozen funds or economic resources, or the making available of certain funds or economic resources, under such conditions as it deems appropriate, after having determined that the funds or economic resources concerned are:

(a) necessary to satisfy the basic needs of the natural or legal persons, entities or bodies listed in the Annex and dependent family members of such natural persons, including payments for foodstuffs, rent or mortgage, medicines and medical treatment, taxes, insurance premiums, and public utility charges;

(b) intended exclusively for the payment of reasonable professional fees and the reimbursement of incurred expenses associated with the provision of legal services;

(c) intended exclusively for the payment of fees or service charges for the routine holding or maintenance of frozen funds or economic resources;

(d) necessary for extraordinary expenses, provided that the competent authority has notified the competent authorities of the other Member States and the Commission of the grounds on which it considers that a specific authorisation should be granted, at least two weeks prior to the authorisation; or

▼B

(e) to be paid into or from an account of a diplomatic or consular mission or an international organisation enjoying immunities in accordance with international law, insofar as such payments are intended to be used for official purposes of the diplomatic or consular mission or international organisation.

The Member State concerned shall inform the other Member States and the Commission of any authorisation granted under this paragraph.

4. By way of derogation from paragraph 1, the competent authorities of a Member State may authorise the release of certain frozen funds or economic resources, provided that the following conditions are met:

(a) the funds or economic resources are the subject of an arbitral decision rendered prior to the date on which the natural or legal person, entity or body referred to in paragraph 1 was listed in the Annex, or of a judicial or administrative decision rendered in the Union, or a judicial decision enforceable in the Member State concerned, prior to or after that date;

(b) the funds or economic resources will be used exclusively to satisfy claims secured by such a decision or recognised as valid in such a decision, within the limits set by applicable laws and regulations governing the rights of persons having such claims;

(c) the decision is not for the benefit of a natural or legal person, entity or body listed in the Annex; and

(d) recognition of the decision is not contrary to public policy in the Member State concerned.

The Member State concerned shall inform the other Member States and the Commission of any authorisation granted under this paragraph.

5. Paragraph 1 shall not prevent a natural or legal person, entity or body listed in the Annex from making a payment due under a contract or agreement entered into, or an obligation that arose, prior to the date on which such natural or legal person, entity or body was listed therein, provided that the Member State concerned has determined that the payment is not, directly or indirectly, received by a natural or legal person, entity or body referred to in paragraph 1.

6. Paragraph 2 shall not apply to the addition to frozen accounts of:

(a) interest or other earnings on those accounts;

(b) payments due under contracts, agreements or obligations that were concluded or arose prior to the date on which those accounts became subject to the measures provided for in paragraphs 1 and 2; or

(c) payments due under judicial, administrative or arbitral decisions rendered in the Union or enforceable in the Member State concerned;

▼B

provided that any such interest, other earnings and payments remain subject to the measures provided for in paragraph 1.

Article 3

By way of derogation from Article 2(1) and (2), the competent authorities of a Member State may authorise the release of certain frozen funds or economic resources belonging to a natural or legal person, entity or body listed in the Annex, or the making available of certain funds or economic resources to a natural or legal person, entity or body listed in the Annex, under such conditions as the competent authorities deem appropriate, after having determined that the provision of such funds or economic resources is necessary for humanitarian purposes, such as delivering or facilitating the delivery of assistance, including medical supplies, food or the transfer of humanitarian workers and related assistance or for evacuations from Nicaragua.

Article 4

1. The Council, acting by unanimity upon a proposal from a Member State or from the High Representative of the Union for Foreign Affairs and Security Policy (the "High Representative"), shall establish and amend the list set out in the Annex.

2. The Council shall communicate the decision referred to in paragraph 1, including the grounds for the listing, to the natural or legal person, entity or body concerned, either directly, if the address is known, or through the publication of a notice, providing such person, entity or body with an opportunity to present observations.

3. Where observations are submitted, or where substantial new evidence is presented, the Council shall review the decision referred to in paragraph 1 and inform the natural or legal person, entity or body concerned accordingly.

Article 5

1. The Annex shall include the grounds for listing the natural and legal persons, entities and bodies referred to in Article 1(1) and Article 2(1).

2. The Annex shall also contain available information necessary to identify the natural or legal persons, entities or bodies concerned. With regard to natural persons, such information may include names and aliases, date and place of birth, nationality, passport and identity card numbers, gender, address if known, and function or profession. With regard to legal persons, entities or bodies, such information may include names, place and date of registration, registration number and place of business.

Article 6

1. The Council and the High Representative shall process personal data in order to carry out their tasks under this Decision, in particular:

▼B

(a) as regards the Council, for preparing and making amendments to the Annex;

(b) as regards the High Representative, for preparing amendments to the Annex.

2. The Council and the High Representative may process, where applicable, relevant data relating to criminal offences committed by listed natural persons, and to criminal convictions or security measures concerning such persons, only to the extent that such processing is necessary for the preparation of the Annex.

3. For the purposes of this Decision, the Council and the High Representative are designated as "controller" within the meaning of Article 3(8) of Regulation (EU) 2018/1725 of the European Parliament and of the Council [1], in order to ensure that the natural persons concerned can exercise their rights under Regulation (EU) 2018/1725.

Article 7

No claims in connection with any contract or transaction the performance of which has been affected, directly or indirectly, in whole or in part, by the measures imposed under this Decision, including claims for indemnity or any other claim of this type, such as a claim for compensation or a claim under a guarantee, in particular a claim for extension or payment of a bond, guarantee or indemnity, in particular a financial guarantee or financial indemnity, of whatever form, shall be satisfied, if they are made by:

(a) natural or legal persons, entities or bodies listed in the Annex;

(b) any natural or legal person, entity or body acting through or on behalf of one of the persons, entities or bodies referred to in point (a).

Article 8

In order to maximise the impact of the measures set out in this Decision, the Union shall encourage third States to adopt restrictive measures similar to those provided for in this Decision.

▼M4

Airteagal 9

Beidh feidhm ag an gCinneadh seo go dtí an 15 Deireadh Fómhair 2022 agus coimeádfar faoi athbhreithniú é go leanúnach. Déanfar é a athnuachan, nó a leasú de réir mar is iomchuí, má mheasann an Chomhairle nár comhlíonadh a chuspóirí.

▼B

Article 10

This Decision shall enter into force on the day following that of its publication in the *Official Journal of the European Union*.

[1] Regulation (EU) 2018/1725 of the European Parliament and of the Council of 23 October 2018 on the protection of natural persons with regard to the processing of personal data by the Union institutions, bodies, offices and agencies and on the free movement of such data, and repealing Regulation (EC) No 45/2001 and Decision No 1247/2002/EC (OJ L 295, 21.11.2018, p. 39).

▼B

ANNEX

▼M5

A. Daoine nádúrtha dá dtagraítear in Airteagal 1(1) agus Airteagal 2(1)

▼M1

	Ainm	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna	Dáta an liostaithe
1.	Ramón Antonio AVELLÁN MEDAL	Dáta breithe: 11 Samhain 1954 Áit bhreithe: Jinotepe, Nicearagua Uimhir an phas: A0008696 Eisithe: 17 Deireadh Fómhair 2011 Rachaidh sé in éag: 17 Deireadh Fómhair 2021 Inscne: fireann	Leas-Ard-Stiúrthóir Phóilíní Náisiúnta Nicearagua agus iarcheannaire na bpóilíní in Masaya. Freagrach as sáruithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as an tsochaí shibhialta agus an freasúra daonlathach i Nicearagua a chur faoi chois, lena n-áirítear trí chomhordú a dhéanamh ar chur faoi chois agóideoirí in Masaya in 2018.	4.5.2020
2.	Sonia CASTRO GONZÁLEZ	Dáta breithe: 29 Meán Fómhair 1967 Áit bhreithe: Carazo, Nicearagua Uimhir an phas: A00001526 Eisithe: 19 Samhain 2019 Rachaidh sé in éag: 19 Samhain 2028 Uimhir aitheantais: 0422909670000N Inscne: baineann	Comhairleoir speisialta d'Uachtarán Nicearagua maidir le saincheisteanna sláinte agus iar-Aire Sláinte. Freagrach as sáruithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as an tsochaí shibhialta agus an freasúra daonlathach i Nicearagua a chur faoi chois, lena n-áirítear trí bhac a chur ar rochtain ar chúnamh leighis éigeandála do shibhialtaigh ghortaithe a bhfuil baint acu le léirsithe agus trí ordú a thabhairt d'fhoireann ospidéil léirsitheoirí a thug na póilíní iad chuig an ospidéal a thuairisciú.	4.5.2020

▼M1

	Ainm	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna	Dáta an liostaithe
3.	Francisco Javier DÍAZ MADRIZ	Dáta breithe: 3 Lúnasa 1961 Inscne: fireann	Ard-Stiúrthóir Phóilíní Náisiúnta Nicearagua (NNP) ón 23 Lúnasa 2018 agus iar-Leas-Ard-Stiúrthóir NNP. Freagrach as sáruithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as an tsochaí shibhialta agus an freasúra daonlathach i Nicearagua a chur faoi chois, lena n-áirítear bheith i gceannas ar fhórsaí póilíneachta a bhfuil baint acu le foréigean i gcoinne sibhialtach, lena n-áirítear úsáid iomarcach an fhornirt, gabháil agus coinneáil threallach agus céastóireacht.	4.5.2020
4.	Néstor MONCADA LAU	Dáta breithe: 2 Márta 1954 Inscne: fireann	Comhairleoir pearsanta d'Uachtarán Nicearagua maidir le cúrsaí slándála náisiúnta. Ina cháil sa ról sin, bhí baint dhíreach aige agus bhí sé freagrach as cinnteoireacht maidir le hábhair slándála náisiúnta agus as bunú beartas cur faoi chois a rinne Stát Nicearagua i gcoinne daoine a ghlac páirt i léirsithe, ionadaithe freasúra agus iriseoirí i Nicearagua ó mhí Aibreáin 2018 ar aghaidh.	4.5.2020
5.	Luís PÉREZ OLIVAS	Dáta breithe: 8 Eanáir 1956 Inscne: fireann	Ard-Choimisinéir agus Príomhoifigeach Cúnaimh Dhlíthiúil (DAEJ) i bpeannadlann "El Chipote". Freagrach as sáruithe tromchúiseacha ar chearta an duine, lena n-áirítear céastóireacht, úsáid iomarcach an fhornirt, drochíde a thabhairt do dhaoine atá á gcoinneáil agus cineálacha íde tháireach eile.	4.5.2020
6.	Justo PASTOR URBINA	Dáta breithe: 29 Eanáir 1956 Inscne: fireann	Ceann an Aonaid Oibríochtaí Speisialta Póilíní (DOEP). Bhí baint dhíreach aige le cur chun feidhme na mbeartas cur faoi chois i gcoinne léirsitheoirí agus i gcoinne an fhreasúra i Nicearagua, go háirithe i Managua. Sa chomhthéacs sin, tá sé freagrach as sáruithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as an tsochaí shibhialta agus an freasúra daonlathach a chur faoi chois i Nicearagua.	4.5.2020
▼M3 7.	Rosario Maria MURILLO ZAMBRANA Alias: Rosario Maria MURILLO DE ORTEGA	Post / poist: Leas-Uachtarán Phoblacht Nicearagua (ó 2017), bean chéile an Uachtaráin, Daniel Ortega Dáta breithe: 22 Meitheamh 1951 Áit bhreithe: Managua, Nicaragua Inscne: baineann Náisiúntacht: Nicearaguach Pasuimhir: A00000106 (Nicaragua)	Leas-Uachtarán Nicearagua, Céadbhean Nicearagua agus ceannaire an Sandinista Youth. Dar leis an Uachtarán, Daniel Ortega, roinneann Rosario Maria Murillo Zambrana an leathchuid den chumhacht leis. Bhí ról lárnach aici maidir leis an mbrú faoi chois léirsithe an fheasúra ag Nicaraguan National Police in 2018 a spreagadh agus a dearbhú a thabhairt dó. I Meitheamh 2021, bhagair sí go poiblí freasúra Nicearagua agus chaith sí amhras ar iriseoirí neamhspleácha. Tá sí freagrach, dá bhrí sin, as sáruithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as an tsochaí shibhialta, an freasúra daonlathach a bhrú faoi chois agus as an mbonn a bhaint den daonlathas i Nicearagua.	2.8.2021

▼M3

	Ainm	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna	Dáta an liostaithe
8.	Gustavo Eduardo PORRAS CORTÉS	Post / poist: Uachtarán National Assembly Phoblacht Nicearagua (ó Eanáir 2017) Dáta breithe: 11 Deireadh Fómhair 1954 Áit bhreithe: Managua, Nicaragua Inscne: fireann Náisiúntacht: Nicearaguach	Uachtarán National Assembly Nicearagua ó Eanáir 2017 agus comhalta den national direction of the Sandinista National Liberation Front (FSLN) ó 1996. Ina phost mar Uachtarán National Assembly Nicearagua, bhí sé freagrach as glacadh roinnt gníomhartha dlí diansmachta a chur chun cinn agus tá freagracht air maidir leis sin, ina measc sin dlí maithiúnais a choisceann aon fhiosrúchán i gcoinne déantóirí sáruithe ollmhóra ar chearta an duine in 2018, agus dlíthe a bhaineann an bonn den tsaoirse agus den phróiseas daonlathach i Nicearagua. Dá bhrí sin, tá sé freagrach as an tsochaí shibhialta agus an freasúra daonlathach a bhrú faoi chois, agus as an mbonn a bhaint go mór den daonlathas agus den smacht reachta i Nicearagua.	2.8.2021
9.	Juan Antonio VALLE VALLE	Post / poist: Ceannaire sa Nicaraguan National Police Céim: Ginearálta/Coimisinéir Sinsearach Dáta breithe: 4 Bealtaine 1963 Áit bhreithe: Matagalpa, Nicaragua Inscne: fireann Náisiúntacht: Nicearaguach	Ina phost ar chéim choimisinéir sinsearach an Nicaraguan National Police (NNP) agus ina sheasamh tosaigh sa phóilíní in Managua, tá Juan Antonio Valle Valle freagrach as gníomhartha brúidiúlachta na bpóilíní agus as an iomarca fornirt a úsáid arís agus arís eile, dar thoradh básanna na gcéadta sibhialtach, agus tá sé freagrach as gabhálacha agus coinneála treallacha, as sáruithe ar shaoirse cainte agus as léirsithe i gcoinne an rialtais a chosc. Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sáruithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as an tsochaí shibhialta agus an freasúra daonlathach i Nicearagua a bhrú faoi chois.	2.8.2021
10.	Ana Julia GUIDO OCHOA Alias: Ana Julia Guido de Romero	Post / poist: Ard-Aighne Phoblacht Nicearagua Dáta breithe: 16 Feabhra 1959 Áit bhreithe: Matagalpa, Nicaragua Inscne: baineann Náisiúntacht: Nicearaguach	Ina post mar Ard-Aighne, an státseirbhíseach is airde in Oifig an Ionchúisitheora, tá Ana Julia Guido Ochoa, atá dílis do réimeas Ortega, freagrach as an iliomad agóideoirí agus comhaltaí den fhreasúra polaitiúil a ionchúiseamh ar chúiseanna polaitiúla. Chruthaigh sí sainaonad a rinne líomhaintí i leith agóideoirí agus chuir sí cúisimh ina n-aghaidh. Thairis sin, tá sí freagrach as príomhiarrthóir an fhreasúra a dhícháiliú ó oifig phoiblí do na holltoghcháin. Tá sí freagrach, dá bhrí sin, as sáruithe tromchúiseacha ar chearta an duine, as an tsochaí shibhialta agus an freasúra daonlathach a bhrú faoi chois agus as an mbonn a bhaint den smacht reachta i Nicearagua.	2.8.2021

▼M3

	Ainm	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna	Dáta an liostaithe
11.	Fidel de Jesús DOMÍNGUEZ ÁLVAREZ	Post / poist: Ceannaire na bpóilíní in Leon, Coimisinéir Ginearálta an National Police Dáta breithe: 21 Márta 1960 Inscne: fireann Náisiúntacht: Nicearaguach	Ina phost mar cheannaire ar na póilíní in Leon ón 23 Lúnasa 2018, tá Fidel de Jesús Domínguez Alvarez freagrach as an iliomad sáruithe tromchúiseacha ar chearta an duine, go háirithe as gabhálacha treallacha agus coinneáil, lena n-áirítear baill teaghlaigh fhreasúra pholaitiúil a fhuadach, úsáid iomarcach fornirt agus sárú ar an tsaoirse chun tuairimí a nochtadh agus ar shaoirse na meáin. Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sáruithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as an tsochaí shibhialta agus an freasúra daonlathach a bhrú faoi chois.	2.8.2021
12.	Alba Luz RAMOS VANEGAS	Post / poist: Uachtarán Supreme Court of Justice Phoblacht Nicearagua Dáta breithe: 3 Meitheamh 1949 Inscne: baineann Náisiúntacht: Nicearaguach Pasuimhir: A0009864 (Nicaragua)	Ina post mar Uachtarán Supreme Court of Justice Nicearagua, tá sí freagrach as na breithiúna a ionstraimiú ar mhaithe le leasanna réimeas Ortega, trí ghníomhaíochtaí freasúra a choiriúlú go roghnaíoch, trí phatrún na sáruithe ar chearta an phróisis chuí, gabhálacha treallacha, agus dícháiliú páirtithe polaitiúla agus iarrthóirí freasúra a bhuanú. Tá sí freagrach, dá bhrí sin, as sáruithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as an tsochaí shibhialta agus an freasúra daonlathach a bhrú faoi chois, agus as an mbonn a bhaint go mór den smacht reachta i Nicearagua.	2.8.2021
13.	Juan Carlos ORTEGA MURILLO	Post / poist: Stiúrthóir Canal 8 agus Difuso Comunicaciones. Ceannaire ar Sandinista Movement an 4 Bealtaine, Mac Uachtarán agus Leas-Uachtarán Phoblacht Nicearagua Dáta breithe: 17 Deireadh Fómhair 1982 Náisiúntacht: Nicearaguach	Mac an Uachtaráin, Daniel Ortega, agus na Chéadmhná agus an Leas-Uachtaráin, Rosario Murillo. Stiúrthóir ar cheann de na príomhstáisiúin teilifíse bolscaireachta, Canal 8, agus ceannaire Sandinista Movement an 4 Bealtaine. Ina phost, chuir sé le srian a chur leis an tsaoirse chun tuairimí a nochtadh agus le saoirse na meán. Bhagair sé go poiblí lucht gnó Nicearagua a chuireann i gcoinne réimeas Ortega. Dá bhrí sin, tá sé freagrach as an mbonn a bhaint den daonlathas agus as an tsochaí shibhialta i Nicearagua a bhrú faoi chois. Toisc gur mac an Leas-Uachtaráin Rosario Murillo é, tá baint aige le daoine atá freagrach as sáruithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as an tsochaí shibhialta a bhrú faoi chois i Nicearagua.	2.8.2021

▼M3

	Ainm	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna	Dáta an liostaithe
14.	Bayardo ARCE CASTAÑO	Post / poist: Comhairleoir Eacnamaíoch d'Uachtarán Phoblacht Nicearagua Dáta breithe: 21 Márta 1950 Inscne: fireann Náisiúntacht: Nicearaguach	Ina phost mar Chomhairleoir Eacnamaíoch don Uachtarán, Daniel Ortega, tá tionchar suntasach ag Bayardo Arce Castano ar bheartais réimeas Ortega. Dá bhrí sin, tá baint aige le daoine atá freagrach as sáruithe tromchúiseacha ar chearta an duine i Nicearagua. Thacaigh sé le forbairt na reachtaíochta lena gcuirtear cosc ar iarrthóirí freasúra páirt a ghlacadh i dtoghcháin. Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as an tsochaí shibhialta agus an freasúra daonlathach a bhrú faoi chois.	2.8.2021
▼M5 15.	Camila Antonia ORTEGA MURILLO	Feidhm: Iníon le Daniel Ortega agus Rosario Murillo, Comhairleoir don Uachtar-ánacht, Comhordaitheoir ar an Creative Economy Commission Stiúrthóir ar stáisiún teilifíse Canal 13 Dáta breithe: 4.11.1987 Áit bhreithe: Managua, Nicaragua Inscne: baineann Náisiúntacht: Nicearaguach Uimhir pas: A00000114 (Nicearaguach) Uimhir aitheantais : 0010411870001B	Tá dlúthbhaint ag Camila Antonia Ortega Murillo le gníomhaíochtaí a thacaíonn leis an lánúin uachtaránachta, Daniel Ortega agus Rosario Murillo, mar chomhairleoir don Uachtaránacht, mar chúntóir pearsanta don Leas-Uachtarán agus mar Chomhordaitheoir ar an Creative Economy National Commission. Tá sí ina Stiúrthóir freisin ar an ardán Nicaragua Diseña agus ar an stáisiún teilifíse Canal 13. Tá sí freagrach as Nicaragua Diseña a úsáid chun tacú leis na toghcháin calaoiseacha uachtaránachta agus parlaiminte, a bhí ar siúl an 7 Samhain 2021, trí chuntais bhréige a chruthú in ardáin éagsúla na meán sóisialta. Agus í ina cáil mar Stiúrthóir ar Canal 13, chuidigh sí le fuathchaint réimis Ortega i gcoinne an fhreasúra shibhialta a scaipeadh, agus ag an am céanna srian a chur le hiolrachas eagarthóireachta agus géarleanúint a dhéanamh ar iriseoirí neamhspleácha agus ar eagraíochtaí na meán i Nicearagua, rud lena gcuirtear deireadh leis an tsaoirse chun tuairimí a nochtadh agus le fíoriomaíocht toghcháin. Bhí ról lárnach aici maidir le hiolrachas polaitiúil a chur faoi chois agus briseadh cinntitheach dhaonlathas Nicearagua. Dá bhrí sin, tá baint aici le daoine atá freagrach as an mbonn a bhaint ón daonlathas agus as ucht sáruithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus tá sí ag tacú le diansmacht agus sáruithe den sórt sin.	10.1.2022

▼M5

	Ainm	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna	Dáta an liostaithe
16.	Laureano Facundo ORTEGA MURILLO	Mac le Daniel Ortega agus Rosario Murillo, Comhairleoir don Uachtaránacht Dáta breithe: 20.11.1982 Áit bhreithe: Managua, Nicaragua Inscne: fireann Náisiúntacht: Nicearaguach Uimhir pas : A00000684 (Nicaragua) Uimhir aitheantais: 0012011820046M	Tá dlúthbhaint ag Laureano Facundo Ortega Murillo le gníomhaíochtaí a thacaíonn leis an lánúin uachtaránachta, Daniel Ortega agus Rosario Murillo, mar chomhairleoir don Uachtaránacht. Tá údar agus tacaíocht tugtha aige do phríosúnacht threallach agus neamhdhleathach cheannairí freasúra pholaitiúil Nicearagua agus réamhiarrthóirí uachtaránachta, ceannairí mac léinn agus ceannairí tuaithe nó iriseoirí neamhspleácha, ar thagair sé dóibh uile mar “sceimhlitheoirí”. Trí rannchuidiú le deireadh a chur le hiomaíocht toghcháin iarbhír, bhí ról lárnach aige maidir le hiolrachas polaitiúil a chur faoi chois agus briseadh cinntitheach dhaonlathas Nicearagua. Ghníomhaigh sé mar chomhairleoir eacnamaíoch dá athair Daniel Ortega agus do réimeas Ortega tríd an ngníomhaireacht rialtais ProNicaragua. Ina theannta sin, tá sé freagrach as BanCorp a oibriú – eintiteas arb é is príomhchuspóir dó cúnamh, urraíocht agus tacaíocht airgeadais a thabhairt do ghníomhaíochtaí diansmachta a mháthar, Rosario Murillo, an Leas-Uachtarán. Dá bhrí sin, tá baint aige le daoine atá freagrach as ucht cos ar bolg a dhéanamh ar an tsochaí shibhialta agus as sáruithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus tá sé ag tacú le diansmacht agus sáruithe den sórt sin.	10.1.2022
17.	Brenda Isabel ROCHA CHACÓN	Uachtarán an Supreme Electoral Council Dáta breithe: 10.2.1967 Áit bhreithe: Bonanza, Nicaragua Inscne: baineann Náisiúntacht: Nicearaguach	Tá Brenda Isabel Rocha Chacón ina hUachtarán ar an Supreme Electoral Council (SEC) ó mhí na Bealtaine 2021, ar comhlacht é atá freagrach as ullmhúchán, reáchtáil agus deimhniú olltoghcháin an 7 Samhain 2021 a bhain an bonn ó institiúidí daonlathacha agus ó phróisis dhaonlathacha de bharr easpa trédhearcachta chomh maith le fíor-fhreasúra agus díospóireacht dhaonlathach a bheith in easnamh. Thóg SEC an deis ón bhfreasúra seasamh i saorthoghcháin agus d’áirithigh sé eagrú na vótála i ndálaí neamhdhaonlathacha. Dá bhrí sin, tá sí freagrach as an bhfreasúra daonlathach a chur faoi chois agus as an mbonn a bhaint ón daonlathas agus ón smacht reachta i Nicearagua.	10.1.2022
18.	Cairo Melvin AMADOR ARRIETA	Leas-Uachtarán an Supreme Electoral Council Dáta breithe: 1952 Inscne: fireann Náisiúntacht: Nicearaguach	Tá Cairo Melvin Amador Arrieta ina Leas-Uachtarán ar an Supreme Electoral Council (SEC) ó mhí na Bealtaine 2021, ar comhlacht é atá freagrach as ullmhú, reáchtáil agus deimhniú olltoghcháin an 7 Samhain 2021 a bhain an bonn ó institiúidí daonlathacha agus ó phróisis dhaonlathacha de bharr easpa trédhearcachta chomh maith le fíor-fhreasúra agus díospóireacht dhaonlathach a bheith in easnamh. Thóg SEC an deis ón bhfreasúra seasamh sna toghcháin agus d’áirithigh sé eagrú na vótála i ndálaí neamhdhaonlathacha. Dá bhrí sin, tá sé freagrach as an bhfreasúra daonlathach a chur faoi chois agus as an mbonn a bhaint ón daonlathas agus ón smacht reachta i Nicearagua.	10.1.2022

▼M5

	Ainm	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna	Dáta an liostaithe
19.	Lumberto Ignacio CAMPBELL HOOKER	Comhalta den Supreme Electoral Council, Uachtarán gníomhachar an Supreme Electoral Council in 2018 Dáta breithe: 3.12.1949 Áit bhreithe: Raas, Nicaragua Inscne: fireann Náisiúntacht: Nicearaguach Uimhir an phas: A00001109 (Nicaragua) Uimhir aitheantais: 6010302490003J	Tá Lumberto Ignacio Campbell Hooker ina chomhalta den Supreme Electoral Council (SEC) ó 2014, ar comhlacht é atá freagrach as ullmhúchán, reáchtáil agus deimhniú olltoghcháin an 7 Samhain 2021 a bhain an bonn ó institiúidí daonlathacha agus ó phróisis dhaonlathacha de bharr easpa trédhearcachta chomh maith le fíor-fhreasúra agus díospóireacht dhaonlathach a bheith in easnamh. Thóg SEC an deis ón bhfreasúra seasamh i saorthoghcháin agus d'áirithigh sé eagrú na vótála i ndálaí neamhdhaonlathacha. Labhair sé leis na meáin le linn na dtoghchán an 7 Samhain 2021, agus thug sé údar agus ardmholadh dá n-eagraíocht. Dá bhrí sin, tá sé freagrach as an bhfreasúra daonlathach a chur faoi chois agus as an mbonn a bhaint ón daonlathas agus ón smacht reachta i Nicearagua.	10.1.2022
20.	Nahima Janett DÍAZ FLORES	Stiúrthóir an Nicaraguan Institute of Telecommunications and Postal Services, iníon Ard-Stiúrthóir na bpóilíní Nicearaguacha. Dáta breithe: 28.6.1989 Inscne: baineann Náisiúntacht: Nicearaguach	Is í Nahima Janett Diaz Flores Stiúrthóir an *Nicaraguan Institute of Telecommunications and Postal Services* (TELCOR), eintiteas rialála na seirbhísí teileachumarsáide agus poist. Bhain údaráis Nicearagua úsáid as TELCOR chun meáin neamhspleácha a chur ina dtost, lena n-áirítear trí eagraíocht nuachta ó 2018. Le linn fheachtas olltoghchán 2021, bhí feachtais bhréagaisnéise á gcur chun feidhme ar mhórscála ag TELCOR. Mar an institiúid atá i gceannas ar chur chun feidhme an "dlí cibearshlándála", tá gníomhaíochtaí maidir le sochaí shibhialta agus an freasúra daonlathach á n-ordú agus á n-oibriú ag TELCOR. Ina post, bhí Nahima Diaz Flores ag tacú le réimeas Ortega, agus tá gníomhaíochtaí bréagaisnéise agus faireachais ordaithe agus curtha i bhfeidhm aici trí TELCOR ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach. Tá sí freagrach, dá bhrí sin, as sáruithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as an tsochaí shibhialta agus an freasúra daonlathach a bhrú faoi chois agus as an mbonn a bhaint ón daonlathas i Nicearagua.	10.1.2022

▼M5

	Ainm	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna	Dáta an liostaithe
21.	Luis Ángel MONTENEGRO ESPINOZA	Ceannfort ar Superintendency of Banks and other Financial Institutions of Nicaragua Dáta breithe: 1.1.1949 Áit bhreithe: Esteli, Nicaragua Inscne: fireann Seoladh: Planes De Puntaldia Casa #16, Managua, Nicaragua Náisiúntacht: Nicearaguach Uimhir aitheantais: 1610101490000S	Is é Luis Ángel Montenegro Espinoza Ceannfort an *Superintendency of Banks and other Financial Institutions of Nicaragua* (SIBOIF). Sa cháil sin dó, tá sé freagrach as géarleanúint a dhéanamh ar ghníomhaithe airgeadais a chuir i gcoinne bheartais réimeas Ortega, agus as smacht an réimis ar an earnáil airgeadais a fhorfheidhmiú. Is é Daniel Ortega a cheap sa phost sin é mar luach saothair ar a dhílseacht. Sa ról a bhí aige roimhe seo, mar Rialaitheoir Ginearálta na Poblachta, chinntigh sé nach ndéanfaí iniúchadh ar ghníomhaíochtaí éillitheacha Ortega agus, ar an gcuma chéanna, rannchuidigh sé le smacht Ortega a choinneáil ar an réimeas. Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as an mbonn a bhaint ón smacht reachta i Nicearagua, agus as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach..	10.1.2022

B. Daoine dlítheanacha, eintitis agus comhlachtaí dá dtagraítear in Airteagal 2(1)

	Ainm	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna	Dáta an liostaithe
1.	National Police of Nicaragua La Policía Nacional Nicaragüense	Ceanncheathrú: Managua, Nicaragua Dáta bunaithe: 22.8.1979 Suíomh: http://www.policia.gob.ni/	Tá na *Nicaraguan National Police* freagrach as cóireáil tháireach, lena n-áirítear céasadh fisiciúil agus síceolaíoch, orthu siúd atá i gcoinne réimeas Ortega. Tá sé freagrach as príosúnú neamhdhleathach a dhéanamh ar réamhiarrthóirí uachtaránachta, ar cheannairí na sochaí sibhialta, ar cheannairí mac léinn agus ar cheannairí tuaithe nó ar iriseoirí neamhspleácha gan aon ráthaíochtaí dlíthiúla ná daonlathacha. Bhí ról lárnach ag na *Nicaraguan National Police* nuair nach mbeadh aon fhíorfhreasúra daonlathach ann i gcoinne Daniel Ortega chun le linn na n-olltoghchán an 7 Samhain 2021. Roimh an toghchán, rinne na *Nicaraguan National Police* faireachas agus géarleanúint leanúnach ar cheannairí an fhreasúra, briseadh isteach go neamhdhleathach ina n-áit chónaithe agus gabhadh go treallach comhaltaí an fhreasúra, agus rinne siad bagairt chórasach ar fhostaithe poiblí. In 2018, bhí lámh ag na *Nicaraguan National Police* i marú lucht agóide síochánta ar fud Nicaragua. Tá na *Nicaraguan National Police* freagrach, dá bhrí sin, as sáruithe tromchúiseacha ar chearta an duine, as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach, agus as an mbonn a bhaint ón daonlathas agus an smacht reachta i Nicearagua.	10.1.2022

▼M5

	Ainm	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna	Dáta an liostaithe
2.	Supreme Electoral Council Consejo Supremo Electoral	Seoladh: Pista Juan Pablo II, Managua 14005, Nicaragua Suíomh: https://www.cse.gob.ni/ R-phost: info@cse.gob.ni	Is é an *Supreme Electoral Council* (SEC) an comhlacht atá freagrach as olltoghchán an 7 Samhain 2021 a ullmhú, a reáchtáil agus a dheimhniú, agus a bhain an bonn ó institiúidí daonlathacha agus ó phróisis dhaonlathacha i ngeall ar a n-easpa trédhearcachta, agus mar nach raibh aon fhíor-fhreasúra ná díospóireacht dhaonlathach ann. Cheil SEC deis ar an bhfreasúra seasamh i saorthoghcháin agus d'áirithigh sé gur i ndálaí neamhdhaonlathacha a d'eagrófaí an toghchán féin. Tá SEC freagrach, dá bhrí sin, as cos ar bolg a imirt ar an bhfreasúra daonlathach, agus as an mbonn a bhaint ón daonlathas agus ón smacht reachta i Nicearagua.	10.1.2022
3.	Nicaraguan Institute of Telecommunications and Postal Services	Seoladh: Avenida Bolívar, Esquina diagonal al edifico de la Cancillería Aptdo, 2664, Managua, 10000, Nicaragua Dáta an chláraithe: 12.6.1982 Suíomh: https://www.telcor.gob.ni	Is é an *Nicaraguan Institute of Telecommunications and Postal Services* (TELCOR) an t-eintiteas rialála seirbhísí teileachumarsáide agus poist. Tá úsáid bainte ag údaráis Nicearagua as chun meáin neamhspleácha a chur ina dtost, lena n-áirítear trí cinn d'eagraíochtaí nuachta ó 2018 i leith, le linn an bhrú faoi chois in 2018 agus tar éis olltoghcháin 2021. Le linn an fheachtais olltoghcháin, bhí feachtas bréagaisnéise á chur chun feidhme ar mórscála ag TELCOR. Mar an institiúid atá i gceannas ar chur chun feidhme an "dlí cibearshlándála", is é TELCOR atá i gceannas agus i mbun feidhmithe maidir le sochaí shibhialta agus an freasúra daonlathach. Tá TELCOR freagrach, dá bhrí sin, as sáruithe tromchúiseacha ar chearta an duine, agus as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	10.1.2022